S

الأمم المتحدة

S/1994/5/Add.11
18 February 1994
ARABIC

مجلس الأمن

مذكرة شفوية مؤرخة ١٨ شباط/فبراير ١٩٩٤
موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يهدي الأمين العام تحياته إلى رئيس مجلس الأمن، ووفقاً للفقرة ٨ من قرار المجلس ٨١٦ (١٩٩٣)، يتشرف بأن يوجه عنايته إلى معلومات إضافية تلقتها قوة الأمم المتحدة للحماية بشأن ما يبدو أنه انتهاكات للحظر المفروض على الطيران في المجال الجوي للبوسنة والهرسك.

في بين ١٤ و ١٧ شباط/فبراير ١٩٩٤، جرت على ما يبدو ٨ عمليات طيران بطائرات ثابتة الجناحين أو ذات أجنحة دوارة في المجال الجوي للبوسنة والهرسك، غير عمليات الطيران المستثناء وفقاً للفقرة ١ من القرار ٨١٦ (١٩٩٣) أو التي وافقت عليها القوة وفقاً للفقرة ٢ من ذلك القرار. وتعد تفاصيل مسار عمليات الطيران التي جرت خلال الفترة المشتملة بهذا التقرير مرفقة بهذه المذكرة الشفوية.

رجاء الإحاطة بأن العدد الإجمالي لعمليات الطيران التي اعتبرت انتهاكات يبلغ حالياً ١٢٩٧ عملية.

.../..

٢٢٠٢٣٤

180294 180294 94-08520

مرفق

معلومات عن عمليات الطيران التي حدثت في المجال الجوي للبوسنة والهرسك دون إذن من قوة الأمم المتحدة للحماية

(١٤ - ١٧ شباط/فبراير ١٩٩٤)

الاتجاه والسرعة والارتفاع	ملاحظات	النهاية	البداية	التاريخ	الرقم المسجل
[١٤ شباط/فبراير: لم يبلغ عن حدوث انتهاكات]
متنوع بطينة متعدد	بدأت عملية الطيران كعملية إجلاء طبي ووفق عليها بطايرة هليكوبتر بيضاء تحمل علامات حمراء وزرقاء وصليبأ أحمر، من دينولين إلى كيسيلياك والعودة. وأصبحت عملية الطيران انتهاكا عندما هبطت في مطار سبليت، ونزل منها ١٩ راكباً أصحاء قبل أن تواصل طريقها إلى مستشفى سبليت. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها كروات البوسنة.	١٤/١٠	١١/٢٠	١٥ شباط / فبراير	١٤١٢
متنوع بطينة متعدد	بدأت عملية الطيران كعملية إجلاء طبي ووفق عليها بطايرة هليكوبتر بيضاء تحمل علامات زرقاء وصليبأ أحمر، من دينولين إلى كيسيلياك والعودة. وأصبحت عملية الطيران انتهاكا عندما نقلت ١١ راكباً غير مأذون بهم إلى كيسيلياك. كما أن طائرات الأواكس رصدت الطائرة الهليكوبتر تنحرف عن مسار رحلتها المخطط على مسافة ١٦ كيلومتراً جنوب غربي غورني فاكوف. واتجهت الطائرة الهليكوبتر جنوباً وطارت إلى الساحل حيث انقطع الاتصال بها. وأعيد الاتصال بعد ذلك بالطائرة الهليكوبتر وهي تتجه نحو سبليت. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها كروات البوسنة.	١٤/١٩	١١/٢٠	١٥ شباط / فبراير	١٤١٣
جنوب شرقي ثم شمال غربي بطينة منخفض	رصد مراقبو الأمم المتحدة العسكريون طائرة هليكوبتر بيضاء، ذات خطوط زرقاء وصليب أحمر على الجانبين وأسفليها، تطير من زينيكا في اتجاه الجنوب الشرقي. وبعد فترة وجيزة، رصدت نفس الطائرة الهليكوبتر تعود إلى زينيكا من الجنوب الشرقي. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة تسسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	١٢/٥٨	١١/٥٠	١٥ شباط / فبراير	١٤١٤

الاتجاه والسرعة والارتفاع	ملاحظات	النهاية	البداية	التاريخ	الرقم المسلسل
شمالاً ثم جنوباً عقدة ٩٢ ١١٠٠-٥٢٠٠ قدم	رصدت طائرة الأواكس بالرادار طائرة على مسافة ٥ كيلومترات جنوب شرقى بوسى متوجه شمالاً وتحرت بحدى مقاتلات منظمة حلف شمال الأطلسي الأمر، ورصدت عياناً طائرة هليكوبتر، ومضت الطائرة الهليكوبتر شمالاً إلى فيتينز، ثم استدارت جنوباً نحو بوسى. وانقطع الاتصال على مسافة ٥ كيلومترات جنوب غرب بوسى. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها كروات البوسنة.	٢٠/٢٤	١٩/٤٠	١٥ شباط / فبراير	١٤١٥
[١٦ شباط/فبراير: لم يبلغ عن حدوث انتهاكات]
جنوباً بطيئة منخفض	رصد أفراد قوة الأمم المتحدة للحماية طائرة هليكوبتر ممهورة تحلق فوق خط السلك الحديدي في زينيكا في اتجاه الشمال. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	٠٩/٣١	٠٩/٣٠	١٧ شباط / فبراير	١٤١٦
شمال شرقي ثم جنوب غربي بطيئة منخفض	بدأت عملية الطيران كعملية إجلاء طبي وافقت عليها قوة الأمم المتحدة للحماية بطائرة هليكوبتر لونها أخضر زيتوني وتحمل علامات علم الصرب وصلبياً أحمر، من بالي إلى زفوريك. وأصبحت عملية الطيران انتهاكاً عندما انحرفت عن مسار رحلتها المخطط بالإقلاع من زفوريك إلى جهة غير معروفة والمأودة بعد ساعتين و٢٤ دقيقة، بدلاً من العودة مباشرة إلى بالي كما كان مقرراً لها. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها صرب البوسنة.	١٥/١٠	٠٩/٤٠	١٧ شباط / فبراير	١٤١٧
دائري بطيئة منخفض	رصد أفراد قوة الأمم المتحدة للحماية طائرة هليكوبتر بيضاء ذات أزرق تحوم بالقرب من زينيكا. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	١٠/٣٣	١٠/٢٢	١٧ شباط / فبراير	١٤١٨
شمال شرقي عقدة ١٢٠ ٤٠٠ قدم	رصدت بحدى مقاتلات منظمة حلف شمال الأطلسي بالرادار طائرة على مسافة ٢٠ كيلومتراً شمال شرقى بوسى متوجهة إلى الشمال الشرقي. ولم تتمكن المقاتلة من رصدها عياناً، وانقطع الاتصال على مسافة ١٢ كيلومتراً جنوب شرقى غورني فاكوف. وقد حدث هذا الطيران غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها كروات البوسنة.	١٥/٤٥	١٥/٤٠	١٧ شباط / فبراير	١٤١٩

— — — — —